

Siófoki Hírek

A VÁROS ÉS KÖRNYÉKÉNEK LAPJA

Megjelenik havonta kétszer: **Ára: 19,50 Ft**
minden 2. és 4. csütörtökön

VIII. évf. 12. szám június/II.



Fesztivál Földváron

Három napig ünnepi díszbe öltözött Földvár a múlt hétvégén. A Földvár Fesztivál ezúttal is számtalan látványos attrakcióval lepte meg a helybélieket és a városba látogató hazai és külföldi vendégeket. A testvérvárosok közül Földvárra érkezett a svájci Steckborn karneválnézakara, a német Gaienhofen fúvószenekara és küldöttsége a polgármester, Helmut Hensler vezetésével, valamint az erdélyi Zetelaka küldöttsége.

A programok sorából érdemes kiemelni Bednay Dezső tűzzománc képeinek kiállítás-megnyitását, a katolikus templomban sorra került fesztivál-nyitó hangversenyt, a szombati barátság futóversenyt, amelyen az ország más térségeiből is érkezve, összesen mintegy száz-an indultak. Igen értékes díjak találtak gazdára, például a Margaréta utazási iroda jóvoltából kétszemélyes görögországi utat nyert az abszolút férfi győztes, a kaposvári Gergely Zoltán, valamint a zamárdi Kaszáné Kiss Katalin, a földvári Schneider Zoltán pedig - a negyven év

felettiéknél - egy hetes Renault Twingó-használatot kapott a Siómente Renault Kft különdíjaként. A földvári sztárfutó-Torma Angelika ugyan sérülés miatt nem indult a versenyen, eddigi teljesítménye elismeréseként a Schultheisz utazási irodától két főre szóló, egy hetes olaszországi utazást nyert, csakúgy, mint a korcsoportjában győztes Böhm Györgyné pedagógus.

Idén is sor került a vitorlások megáldására a kikötőben, valamint vasárnap délelőtt felavatták a városháza mellett felállított székelykaput, az erdélyiek ajándékát. Zetelaki Bíró Lázár alkotását Kalapáti János plébános áldotta meg, és Sebestyén Csaba, Zetelaka polgármestere adta át Berkes Lászlónak, Balatonföldvár polgármesterének. Az egy éve át-

Hétfőn megkezdődött, s va...

Ökölvívó EB-n

Harmincnégy ország 198 junior korú ökölvívója érkezett Siófokra, hogy a Foki hegyi iskola tornacsarnokában szorítóba szálljon az Európa-bajnoki címekért, illetve helyezésekért. Az öklözők minden nap 14.30-tól késő estig mérkőznek a selejtezők során. Szombaton pihenő következik, majd vasárnap 10.30-tól a legjobbak a döntő mérkőzéseket vívják súlycsoportonként. A június 25-i döntőről a Magyar Televízió felvételt készít, s még aznap sugározza is a több mint egy órányi összefoglalót. Ezekben a napokban Siófokon tartózkodik a Nemzetközi Amatőr Ökölvívó Szövetség vezérkara is, amely különféle bizottságokban szakmai tanácskozásokat folytat a sportág jelenéről és jövőjéről.



NB II-es maradt a Bányász

Becsaptak bennünket!

Tavaly ilyenkor azt írtuk: Bányász-szerencsétlenség. Akkor őszintén hittük: a Siófoki Bányász labdarúgó-csapatát csak egy esztendőre szállt alá, hogy aztán megújultán újra NB I-es ellenfelekkel szemben vegye fel a harcot. Hittük, mert mindenki azt mondta, aki "hivatalos minőségben" nyilatkozott. Edző, játékos, vezető.

Becsaptak bennünket, de alaposan. Jól átvágták a siófoki szurkolókat. A Gellei-legénység a vasárnap végetért NB II-es bajnokságban a nyugati csoport harmadik helyén végzett. Az őszi idény elején bátran ki merte je-

lenten mindenki: csak akkor minősíthető eredményesnek a csapat szereplése, ha sikerül az azonnali visszakörülés az élvonalba. Most már tudjuk: nem sikerült. Még az osztályozót jelentő második hely sem jött össze. (Stílszerűen, éppen Mohácson vált ez véglegessé az utolsó fordulóban - nemzeti tragédiánk városában.) Remélhetőleg most is hasonló lesz a bátorság, lesznek szép számmal olyanok, akik felteszik a kezüket, s ki mondják: itt és itt hibáztam, ezért és ezért vagyok felelőssé tehető.

(folytatás a 7. oldalon)

Rettegő műsorvezetők

A Balaton TV megkezdte nyári adásait, a siófokiak viszont csak elvétve találkoznak majd a korábbi időszakban szinte családtagként megszokott helyi műsorvezetőkkel. Akik maguk is bizonytalanná váltak abban: vajon szükség lesz-e a munkájukra ezután? Telefonon sikerült elérnünk Somogyi G. Györgyöt, a Balaton TV Kft ügyvezető igazgatóját, aki elmondta: országosan is ismert műsorvezetők szükségesek ahhoz, hogy a nyáron megfelelő színvonalú műsort és megfelelő anyagi bevételeket tudjanak elérni. Nincsenek azonban elfeledve a helyi dolgozók sem, ők készítik majd a "Helybeliek fóruma", és az "Aktuális" című műsorok nagyrészét. A nyári műsorrend befejezése után természetesen újra a helybeliek kerülnek majd előtérbe.



A City Rádió munkatársai most már valóban azt ígérik: néhány nap és megszólal Siófok és környéke vadonatúj médija. Befejezéshez érkeztek a műszaki munkálatok, a stáb a "startpisztoly" eldördülésére vár. Fotósunk is a helyszínen járt és megbizonyosodott: a City Rádió indulásra kész...

Aranylábú táncosok és lovak ...

Színes és látványos hetek előtt állunk. Az idei nyár számtalan figyelemre méltó programmal várja Siófokon a vendégeket, s a helybélieket. Az Aranykagyló nemzetközi folkrőlfesztivállal (amelynek bővebb programját a 4. oldalon közöljük) egyidőben rendezik a Tóth Lovascentrumban július 7-9-ig a II. Siófoki Nemzetközi Ugróderby-t, ahol várhatóan a hazai élmezőny mellett a nemzetközi lovasélet kiemelkedő képviselői is rajt-hoz állnak.

A program 7-én, pénteken kezdődik a 10 órai megnyitóval, majd 15 órától a derby

minősítő versenyeket rendezik. Szombaton 10 órától zajlanak a küzdelmek, majd a döntőkre várhatóan 16 órakor kerül sor. A TV egyenes adásban közvetíti az eseményről 17.30-tól, egy órán keresztül. Este western-bemutatóra és műsoros estre kerül sor Szűcs Judit és Majsai Gábor közreműködésével.

Vasárnap 15 órától Siófok város nagydíjáért küzdenek a versenyzők. Mindhárom napon számtalan kiegészítő programra is sor kerül, lesz ökörsütés, hőlégballon-repülés, népművészeti bemutató és vásár.



Westel-bemutató is színesítette a HBH Balatell Kupa távlovagló versenyt, amelyet idén immár második alkalommal rendezett meg a Galopp Kft a Zamárdihoz közeli Tóközpuszta térségében. Ugyanekkor a fogathajtók 2x60 km-es távon az Apenta Kupáért mérték össze erejüket.

Morális válság az egészségügyben

A Hotel Ezüstpart adott otthont az 1995. június 8-10 között megrendezett Minőség és Gazdaságosság a Magyar Egészségügyben IV. kongresszusának.

A 350 hazai résztvevő mellett 50 külföldi személyiség képviseltette magát.

A Magyarországi Szövetség az Egészségügy Minőségének és Gazdaságosságának Fejlesztésére 1992-ben alakult meg Debrecenben. Célul tűzték ki, hogy az egészségügyi minőségbiztosítás helyet kapjon az egészségpolitika célkitűzései között, bekerüljön a finanszírozó által fontosnak tartott szempontok közé és fontosságára felhívja a biztosítottak figyelmét is. Mára csaknem valamennyi szakmai szervezet létrehozta saját minőségbiztosítási csoportját és a minőségbiztosításának fontossága az ágazati irányítás és a társadalombiztosítás céljai közé is bekerült.

Hogy van még mit tenni a hazai egészségügyben, az nemcsak dr. Varga Ferenc orvos-igazgató szavaiból derült ki, aki a szervezőbizottság elnöke volt. Dr. Harsányi László államtitkár és dr. Sándor László az Országos Egészségbiztosítási Önkormányzat elnöke is utalt beszédében arra, hogy a kivezető utat együtt kell megtalálniuk, melyhez nagyban hozzájárul az a konferencia is. A minőség kérdésének központba állításával egy morális válságban lévő egészségügyön javítani lehet, hogy az az áttekinthetőbb, ellenőrizhetőbb megoldások felé mozduljon el. Ehhez nagyfokú elhivatottság, elkötelezettség és elhatározás kell, hogy ne csak beszéljenek erről, hanem minden nap tegyenek is valamit érte, hiszen kivezető utat közösen kell megtalálni.

A háromnapos kongresszuson több szekcióban folyt a munka, ahol az egészségügyet érintő témákban több, mint 150 előadó - köztük neves külföldi szakemberek is - átadták kollégáiknak tapasztalataikat.

-V-

Készt a segély

Egy ötgyermekes anyuka sírva kereste fel szerkesztőségünket június 8-án, hogy a májusi nevelési segélyt még mindig nem kapta meg a család. Elmondta, hogy az ő 12 ezer, a férje 6 ezer ötszáz forintos fizetéséből, a 18 ezer forint családi pótlékból élnek. Nagyon jól jött, amikor az önkormányzat 10 ezer forintos nevelési segélyt állapított meg az öt kiskorú gyermek után. Most kétségbe van esve, mert például a nagyobbik lánya után havonta 9500 forintot fizetnek, ő varrónőnek készül. És itt van a gáz- és a villanyzámla is...

A siófoki Polgármesteri Hivatalban Guzmics Jánosné általános igazgatási iroda vezető kérdésünkre elmondta:

- A nevelési segély késése az Agrobank-ügy miatt történt. A bankzárlat okán bizonyos sorrendi-

seget kellett betartanunk. Elsőként a munkanélküliek jövedelemplótó támogatása, majd a rendszeres segélyek kerültek folyósításra.

Az Agrobanknál Kiss Zoltánné pénzügyi vezető tájékoztatót.

- A segélyek utalása sajnos arra az időre esett, amikor bankunknál az ismert problémák merültek fel. Három főre korlátozták az aláírási jogot, bankfiókunk aláírási joggal nem rendelkezett, ezért Budapestre kellett küldeni a papírokat. Ott pedig technikai probléma, bélyegzőmódosítás okozott nehézséget. Mára már elmondhatjuk, hogy mindenki megkapta az önkormányzat által biztosított segélyt.

Ez az eset egyszeri volt, amiért elnézést kérünk az érintettektől, s a jövőben - miattunk - nem várhat magára ez a szociális ellátási forma.

Krúdy-sorok

Az idén 41 élelmiszer és 8 ruházati eladó vizsgázott a Sió Áruház osztályaink. A gyakorlati vizsga "élesben" zajlott. Minden tanulóknak volt eladói, áruismereti és technikai feladata is

A szezon elején nekik sincsenek elhelyezkedési gondjaik, ugyanúgy, mint vendéglátós társaiknak. 42 szakács, 24 felszolgáló és 15 cukrász szakmunkás is sikeres vizsgát tett. Gelencsér Kornél osztálytársuk "megúsztá" az izgalmakat, mert ő a Szakma Kiváló Tanulója versenyen teljesítette a vizsgakövetelményeket és márciustól már dolgozik.

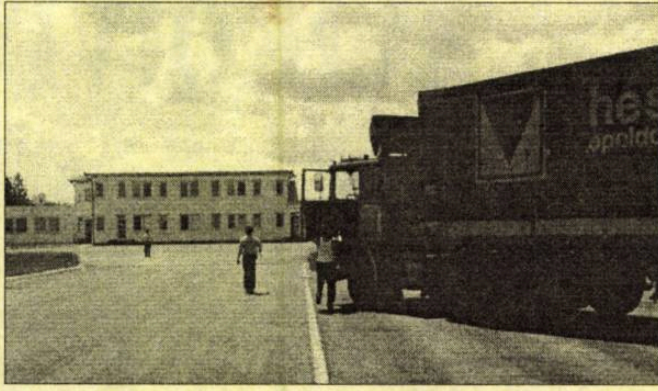
A vendéglátós szakközépiskolásoknak kicsivel nehezebb

dolguk volt a komplex vizsga miatt. A 27 tanuló gyakorlata két részből állt. Első nap az osztályi vizsga "élesben" zajlott. Minden fogásos menüsört készített, melyből az egyik adagot a vizsgabizottság fogyasztotta el.

Ha ehettőre és felszolgálhatóra sikerült az ebéd, akkor a meghívott vendégek sem maradtak éhen. A gyerekek másik fele - míg társaik főztek - díszasztalt terítették előre megadott alkalomra étel és italsor ajánlattal, majd az elkészült étet a leg színvonalasabb angol felszolgálási módban felszolgálták bor és ásványvíz kíséretében. A második napon fordult a kocka, szerepet cseréltek a tanulók.

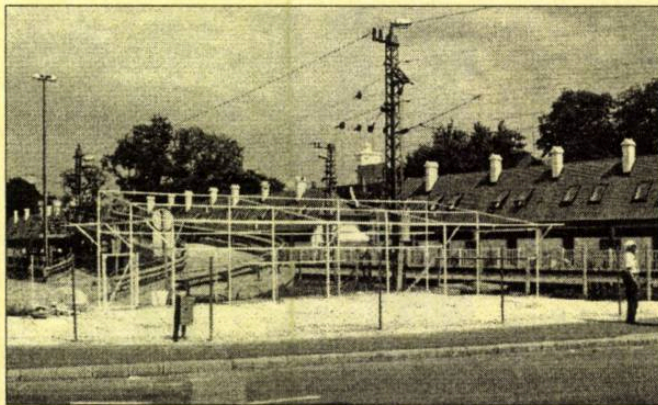
Vizbor Margó

Vámudvar Ságváron



Átadták rendeltetésének június 20-án a ságvári Vámudvart, amelyben már február óta otthonra talált a siófoki vámhivatal is. A Vámudvar Kft. üzemelteti a létesítményt, bonyolítja a külkereskedelmi áruforgalommal kapcsolatos vámkezelési feladatokat.

Kerítések, korlátok



Alig "pirkadt" az idei nyár, Siófokon, a Kálmán cukrászdánál lévő vasúti átjáró túloldalán lebontották a fehér vasúti kerítést, s egy kis kavicsos teret kialakítva megjelent a vasváz "bucsi bódé", bazári elárúsítóhelyként... kellő felháborodást okozva a jobbérzésű siófoki lakosokban, akik hinni mertek a képviselő-testület és a polgármester néhány hónappal ezelőtt tett ígéretében, miszerint idén mindent elkövetnek a balkanizálódás elkerülése érdekében.

Nos, a hivatali ügyintézés ezúttal nem sokat teketóriázott, hanem bontásra szólított fel, majd a nyomaték kedvéért az egyik reggelre lekerítette a közterületet, elzárva ezzel az utat a butikokhoz. Megfordult tehát a korábbi

évek gyakorlata, hogy a mindenféle engedélyt és esztétikai szempontot mellőző kereskedő fellebezéssel halogattja a bontási határozat jogerőre emelkedését. Nem, ezúttal a kereskedő (vagy a terület bérbe adó MÁV?) fordulhat jogorvoslatért, ha akar. Szeptember-októberre majd eldől, hogy kinek van igaza. A bazárt viszont addig sem lehet üzemeltetni.

A fenti esethez hasonló már máshol is történt, s a hivatali ügyek szik mindenütt hathatósan fellépni azért, hogy idén valóban kulturáltabb körülmények fogadassák a vendégsereget Siófokon. Természetesen a siker csak akkor lesz mind teljesebb, ha mi, siófokiak is azt akarjuk. Együtt, de külön-külön is!

-gy -

Kezdődik a virágszemle

Mintegy kétszázan neveztek a "Virágos Siófokért" akcióra, túlnyomórészt magán-személyek. Az Advocatus Alapítvány kezdeményezésére indult városépítés virágszemléi július elején kezdődnek, s augusztus közepéig tartanak.

A Nők a Balatonért Egyesület siófoki szervezeteinek tagjai a virágszemle első napján, július 3-án a városi könyvtár-

ban találkoznak, s ott új jelentkezők belépési nyilatkozatot is kitölthetnek.

Az Advocatus Alapítvány Pécssett felvett, felsőfokú iskolában tanuló fiatalok jelentkezését várja. Olyanokét, akik nem nyertek felvételt kollégiumba, mert az alapítványnak további lehetősége van még kollégiumi pályázat elbírálásában.

Olvasóink írják...

A sportdelutánról

A Kossuth utcai óvodások zsvajjától volt hangos a sportcentrum május 26-a délutánján. Játékos sportvetélkedőre érkeztünk, s a kicsi, középső- és nagycsoportos gyermekeket szüleik, testvéreik is elkísérték, sőt a versenyekben együttes erővel küzdöttek. Mert bizony igazi küzdelem volt kicsiknek, nagyoknak a forró napon zsákban futni, lábra nem illő cipőben versengeni, kötelet húzni, gyermeket nyakban, boton cipelni, karikából egymást kiszorítani, hogy csak a főbb versenyszámokat említsen. A szörpívó verseny osztatlan sikert aratott a tikkasztó hőségben. A szervező-vezető óvónénik lelkesedése gyermeket-felnőttet egyaránt buzdított. Az igazi, vagy megjártott ügytelenség sok kacagató percet szerzett. A házilag készített jutalomérmék kiosztása után jölesett a percc, az üdítő ital, az üldögélés a plédeken. Vidám élményekkel térhettünk haza, s biztos vagyok benne, hogy aznap sok vacsoraasztalnál újra felelevenedtek a sportnap tetstet, lelket építő apró, epizódjai.

Dr. Konrád Ilona
szülő

A fizetővendéglátásról

Tisztelt Szerkesztőség!

Azzal a kéressel fordulok Önökhöz, hogy a fizetővendéglátás új kötelezettségeit (lásd rendőrségi engedélyezés) és ezzel kapcsolatos tudnivalókat, közöljék az újságban.

A rendőrségen és az önkormányzati adóosztályon csak annyit mondtak, hogy a közlönyben megjelent. Mivel nem olvas mindenki minden nap közlönyt, kérjük járjanak utána és jelenjen meg mindez, hogy ne utólag büntessenek bárkit.

Előre is köszönöm:

Göncz Mária

a Siófoki Üdülőtulajdonosok
Egyesületének elnökségi tagja
Széplak-alsó, Bimbó u. 63.

Megkerestük Városi Adóhivatal vezetőjét, Boldizsár Ferencet, aki elmondta, hogy hónapok óta készülnek arra, hogy a rendőrséggel közösen egy tájékoztatót adjanak ki, de ez még a mai napig nem készült el.

- Az adózás rendjéről szóló 1990 évi XCI. törvény 33 paragrafusának (1) bekezdése szerint jogszabályban előírt bizonylatot, könyvet, nyilvántartást úgy kell kiállítani, illetve vezetni, hogy az az adó alapjának, az adó összegének, a mentességnek, a kedvezménynek, továbbá ezek megfizetésének megállapítására, ellenőrzésére alkalmas legyen.

További információkat e témában Letz Henriktől, az Ibusz siófoki utazási iroda fizetővendég szolgálatának szervezőjétől kaptunk arról, hogyan változott az idegenrendészeti törvényben meghatározott külföldiek bejelentési kötelezettsége. 1995. január 1-jétől - az Országgyűlés által hozott törvény alapján - kormányrendelet szabályozza a kereskedelmi szálláshelyeken - idetartozik a fizetővendéglátó szobakiadás is - új vendéglátó vezetését. Mindenkinek, aki ilyen tevékenységgel foglalkozik ezentúl új (150 Ft-ért kapható a papírboltokban) fizetővendéglátó vendéglátókönyvet kell beszereznie és azt a helyi rendőrkapitányság igazgatás-rendészeti osztályán (Siófokon, Sió u. 2., 101-es szoba), kell hitelesíteni. A hitelesítéshez szükség van a fizetővendéglátók engedélyére, valamint személyi igazolványaira. Ezevtől a vendégek adatait be kell vezetni ebbe a vendéglátókönyvbe - eddig is be kellett vezetni - amely alapul szolgálhat arra, hogy a rendőrség - baleset vagy egyéb rendkívüli esemény miatt - megtudja, a külföldi hol lakott, hol szállt meg. A 30 napot meghaladó folyamatos tartózkodás esetén a külföldi személy köteles saját maga bejelentkezni a rendőrségen. Az így kitöltött vendéglátókönyvet március 31-ig le kell adni a rendőrségen, ahol azt a leadástól számított 5 évig megőrzik.

További részleteket a Magyar Közlöny 94/46-os számából tudhatnak meg a vendéglátásban érdekeltek.

Elszállítják a szabálytalanul parkoló járműveket

Siófok város Polgármesteri Hivatal tájékoztatja a siófoki lakosokat és a városban üdülőket, hogy 1995. június 19-étől ezévből is intézkedik azon járművek elszállítatásáról, amelyek a közlekedési szabályokkal ellentétesen állnak, meg illetve várakoznak.

A Polgármesteri Hivatal kér minden járművezetőt, hogy fokozottan figyeljen a közlekedési szabályok betartására.

Siófoki Hírek

A város és környékének lapja
Megjelenik minden hónap második és negyedik csütörtökén

Főszerkesztő: Gyarmati László

Számítógépes szerkesztés: Bérces Tamás

Szerkesztőség: 8600 Siófok, Fő u. 200. Tel./Fax.: 313-346

Kiadja a Siófoki Polgármesteri Hivatal. Felelős kiadó: Siófok város polgármestere

Hirdetésfelvétel: hétköznapokon 8 - 16 óráig

Készíti: Vörösmarty Nyomda Rt. Székesfehérvár 1340784

Felelős vezető: Papp Károly elnök-igazgató. HU ISSN 0238-8588

Siófok város Önkormányzata eladásra meghirdeti a Siófok, Szabadság tér 10 sz. alatti 6289 hrsz-ú 904 m² térmértékű ingatlanát a rajta lévő 577,5 m² alapterületű kétszintes irodaépülettel együtt.

Vételár:

telek:	34.500.000 Ft
épitmény:	15.000.000 Ft + 3.750.000 Ft + Áfa
összesen:	49.500.000 Ft + 3.750.000 Ft + Áfa

Részletes pályázati kiírás átvethető a Siófoki Polgármesteri Hivatal Vagyonigazgatóságán, Siófok, Fő tér 1. 206-os szoba. Tel: 84/310-028.

Pályázni lehet írásban zárt borítékban 1995. június 29-én, 12 óráig

Nyilvános licit időpontja: 1995. június 30. 9 óra

Siófok, Fő tér 1. 206-os szoba

Rita

Mérő Ritát választották meg "Balaton lányá"-nak. A Siófokon idén érettségizett - egyébként Boglárán élő - gimnazista hamarosan otthonosan mozoghat a nagybettűs ÉLET-ben, hiszen a "Balaton lányá" rang nem csak egyszerűen egy szépségverseny győzelmével ér fel.

- Mikor, és miért határozta el, hogy indulsz a versenyen? - kérdeztük Ritát.

- A bál előtt egy héttel a barátnőm kérdezte meg tőlem, hogy nem lenne-e kedvem elindulni? Mivel úgyis a gimnázium táncára indította a balatoni évadnyitó bálra a táncot, s abban mi is szerepeltünk, úgy gondoltam: nyugodtan elindulhatok. Így aztán mindketten nevezünk. Azt azonban csak a győzelem után tudtam meg, hogy ez nem egy sima szépségverseny, egy másnapra elfelejthető játék, hanem több annál, hiszen egy évig én lehetek a Balaton lányá ki-tüntetési cím tulajdonosa.

- Mit kell tennie a Balaton Lányának?

- Igazából nem is nagyon tudom, hiszen előre ezt nem közölték velünk. Dr. Balázs Árpád, siófok polgármestere a győzelem után azt ígérte, hogy hamarosan megbeszéljük majd a

a mozgással sem állok hadilábon. Sportos beállítottságú vagyok, az általános iskolában sakkversenyeken is értem el helyezéseket, de szeretek teniszezni, kerékpározni, szeretem a labdajátékokat, sőt idén jó lenne elindulni a Révfülp és Boglár közötti Balaton-átúszáson is. Főként, hogy édes-

minden héten Siófokra jönnie.

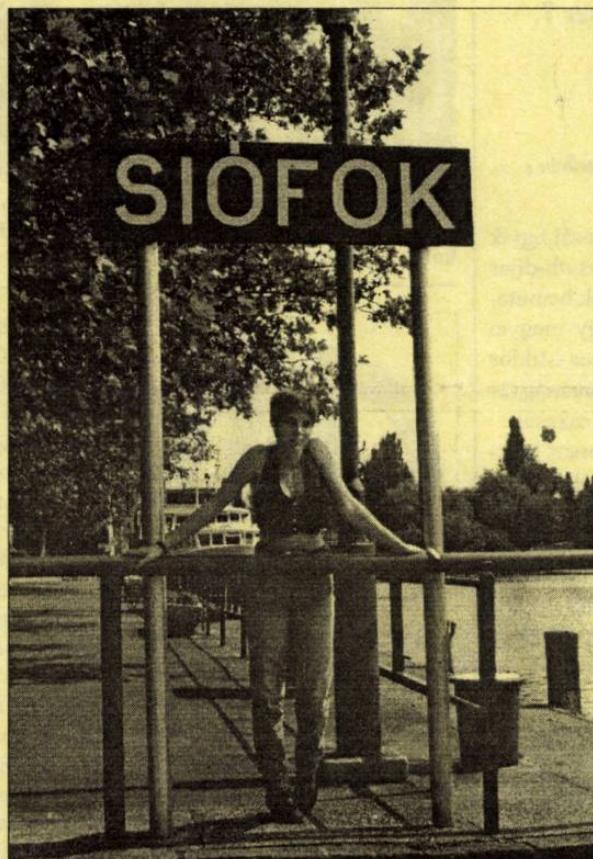
- Az előbb magad mondtad, hogy sportos alkat vagy. Rövid a hajad, s valószínűnek látszik, hogy a sportos ruhákat kedveled.

- Szeretem a sportos ruhákat, de nem csak azokat. Mindig az alkalomtól, a hangulatától függ, hogy miként öltözködöm. Olykor az elegáns ruhákban érzem jól magamat, máskor egy egyszerű farmerben. Ami a frizurámat illeti, arról csak annyit: egy lellei fodrász rendszeresen rajtam kísérletezget, s ha beülök a székebe, elengedi a fantáziáját. Hozzáteszem: én hagyom, hadd kísérletezzen, s még sosem bántam meg!

- Mindezek után adott az utolsó kérdés: érettségivel a zsebedben hogyan képzelted a jövődet?

- Szolnokra szeretnék menni idegennyelvű ügyintéző titkárnak. A francia nyelvre jelentkeztem, de mellette tovább szeretném folytatni német nyelvű tanulmányaimat is. Remélem, mindez nem gátol meg abban, hogy részt vegyek azokon a programokon, ahol mint a Balaton lányának kell jelen lennem.

Gyarmati László



tennivalókat. Annyit azért sejtetek, hogy időnként rendezvényeken kell majd a háziasszonyi szerepkört betöltenem, képviselnem Siófokot, s jelképesen a Balatont is. Fiatal vagyok még, de szeretem a társaságot, s úgy gondolom, meg tudom találni az emberekkel a hangnemet is. Nyelvérzékem is jónak mondható, franciából és németből érettségizem, régóta táncolok, így

anyámmal és három testvéremmel Balatonboglárán lakunk, így szinte "kötelező" a hazai pálya kihasználása. Eddig is naponta jártam be Siófokra, ráadásul épp a napokban szereztem meg a jogosítványt. Azt hiszem, hogy ekkora távolság nem lehet akadály a most nyert tisztségem betöltésében. Főként, hogy legjobb tudomásom szerint a Balaton lányának nem kell

A Dél-dunántúli Áramszolgáltató Rt. Siófoki Üzletigazgatósága a Jókai utca 36. szám alatt található. Siófoki fogyasztói irodájukat - a fogyasztók érdekeit szem előtt tartva - 1990 júniusában beköltöztették a város központjába, a Fő u. 47-53-ba. Azóta mindazon fogyasztók ügyeit itt intézik, akik nem banki átutalással egyenlítik ki számlájukat.

- A magán, közületi és idényjellegű fogyasztók száma ebben a körzetben meghaladja a 24 ezret - tudtam meg Osváthné Péter Edittől, aki 1991. februárjától a fogyasztói iroda vezetője.

- Kik keresik fel az irodát?

- Naponta 80-170 között van a befizetések száma, de természetesen nemcsak számláik kiegyenlítése végett keresnek fel bennünket az ügyfelek. Az elköltözések dátumát, lakcím- és névváltozásokat is időben kell jelenteniük nálunk az embereknél, hogy fogyasztói ellenőreink időben le tudják olvasni az óraállásokat. Ezzel sok félreértés mellőzhető (lenne!). Ellenőreinknek Dédász-igazolványa van, így mindenki kérheti őket annak felmutatására.

- Milyen a kapcsolatuk a fogyasztókkal?

- Itt az irodában tizenheten dolgozunk, egy kis csapatot alkotunk. Mi is emberek vagyunk, ezért igyekszünk mindenki problémájára odafigyelni, de fizetni sajnos senki helyett nem tudunk. Méltányosságból és indokolt esetben részletfizetési kedvezményt adunk azoknak, akiknek nagy a tartozásuk (egy évben csak egyszer!), de a banki kamatot föl számoljuk.

- Van ilyen esetük?

Fekete szippantós

A Hotel Atheneum munkatársai jelezték szerkesztőségünknek, hogy egy szennyvízszippantó autó a Szent László utca végén lévő szennyvízcsatorna-szem tetejét felemelve ürítette ki a szippantókocsi tartalmát. Nem tudni, hogy a csatorna tartalma közvetlenül a Balatonba folyik-e, anyi azonban bizonyos, hogy a "szabálytalan" kifejezés meglehetősen enyhe erre a tevékenységre. Később az is kiderült, hogy az autó vállalati volt, s a gépkocsivezető éppen kefe-tefuvarvart bonyolított le.

Kérjük az olvasókat, ha hasonló esetet tapasztalnak, jelezzék fel az autó rendszámát s jelezzék azt az **Városi Közterület-felügyeletnek (8600 Siófok, Újpiaci tér 3/b, telefon: 311-969)**, valamint az **Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálatnak (8600 Siófok, Koch Róbert u. II. tel: 310-097)**



Jövőbe mutató tervek a Dédásznál

Bemutatjuk a siófoki fogyasztói irodát

- Egy éven túli tartozása senkinek sincs a mi körzetünkben, de sajnos havonta 250 felszólítást küldünk ki azoknak, akik a díjbeszedő kéréséresem fizetnek. Ezután jön a "kényszerinkasszó". Ha a fogyasztói ellenőrök sem tudják behajtani az illető tartozását, akkor a posta kézbesíti a felszólító levelet. Az egy hetes türelmi idő után viszont kikapcsoljuk az áramot.

- Milyen gyakoriak ezek az esetek?

- Havonta 10-30 között van a számuk. Pedig a visszakapcsolás is pénzbe kerül. A számla kiegyenlítése mellett késedelmi kamatot is felszámolunk, melyhez jön még a visszakapcsolási díj: 1475 forint.

- Meddig kella a villanyszám-lákat kifizetni?

- Figyelembe vettük a fizetések idejét, a nyugdíjak, GYES érkezését, így a befizetéseket minden hónap 20-a és a kö-

vetkező hónap 15-e között határoztuk meg.

A nyitvatartásunk is megváltozott. Hétfőn, szerdán, pénteken 8-13-ig, kedden, csütörtökön 12-17 óráig van pénztár és ügyfélfogadás.

A Dédász Rt. terveiről Kiss Tamás üzletigazgatót kérdeztem. Ő elmondta, jövőbe mutató, biztonságosabb fizetési rendszer bevezetését tervezik még ebben az évben, mely egyelőre csak a siófoki fogyasztókat érinti. A rendszer lényege, hogy a fogyasztók áramdíj befizetéseiket a Takarékszövetkezeten keresztül bonyolíthatják le minden hónapban, így a díjbeszedő nem "zavar" senkit otthonában. Erről természetesen mindenkit időben értesít a Dédász. A Dél-Dunántúl más körzeteiben már sikeresen működik ez a fizetési mód, reméljük, mi is hamar megszokjuk.

V.M.

Nem lesz vízhiány



Az idei nyáron - amennyiben valamilyen rendkívüli esemény közbe nem jön - Siófok térségében nem kell számítani vízhiányra. Ez volt talán a leglényegesebb mondanivalója annak a sajtótájékoztatónak, amit nemrégiben tartott a DRV Rt. vezetése a Révfülp motoroshajó fedélzetén. Szántó Imre vezérigazgató, Pálfi Imre közmű igazgató, vezérigazgató-helyettes, Molnár Béla fejlesztési igazgató és Bódizs József pénzügyi igazgató válaszolt az újságírók kérdéseire, s válaszolt a DRV helyzetét, törekvéseit. Szóba került egy esetleges újabb al-

gavirágzás és az ivóvíz kapcsolata. Dr. Torondy Márta, az Állami Népegészségügyi Tisztiorvosi Szolgálat siófoki vezetője is igazolta, hogy egészségre tavaly sem volt káros a nagymértékű algásodás, ennek ellenére természetesen a tudományos vizsgálatok tovább folynak a teendőkről. A DRV által szolgáltatott víz tehát várhatóan az idei nyáron is egészséges lesz. Kisebb vízellátási gondok csupán időszakonként, egyes magasabban fekvő helyeken fordulhatnak elő, mint például Balatonvilágos magasabb pontjain.

HOHES C
narancslevet és Sió gyümölcsleveket a

SZABÓ

nagykereskedelmi raktárházban vásárolhat.

Cím: 8600 Siófok, Bajcsy-Zs. u. 214.

(Ipartelep)

T. & Fax: 84/311-229

Nyitva tartás: hétköznap: 7-16 óráig
szombaton: 7-12 óráig

A tavalyi győztes

Az évadnyitó bál utáni napon beszélgettünk Vass Viktóriával, a tavalyi győztes "Balaton lányával", aki újra elindult a választáson, de ezúttal csak a második helyet szerezte meg.

- Csálódott? - tettük fel a kézenfekvő kérdést.

- Nem. Én a díjak közül

épp a Philips Music Centert szerettem volna megnyerni, s azt is nyertem meg.

- S tavalyi díj óta milyen feladatokkal bízták meg?

- Szinte semmivel. Én úgy tudom, hogy tavaly engem az 1995-ös évre választottak, s így lehetséges, hogy idén lesz még számomra feladat. Első

osztályos vagyok Budapesten a "Külkeren", olasz, angol és német nyelvet tanulok, valamint protokoll-ismereteket is. Amennyiben a főiskolán sikerül legalább négyes eredménnyel végeznem, utána szeretnék a jogi egyetemre menni, nemzetközi kereskedelmi kapcsolatokat tanulni. Közben persze gyakran járok haza Siófokra, s ha szükség van rá, szívesen veszek részt a városi feladatokban.

Moziműsor

Siófoki kertmozi

június

- 22-23. Négy esküvő és egy temetés - angol komédia
főszereplők: Hugh Grant, Andie McDowell
- 24-25. Csillagkapu - amerikai film
főszereplők: Kurt Russel, James Spader, Jaye Davidson
- 26-27. A maszok - amerikai filmvígjáték
főszereplők: Jim Carrey, Cameron Diaz, Peter Riegert
- 28-29. Szenvedélyek viharában - amerikai film
főszereplők: Anthony Hopkins, Brad Pitt, Aidan Quinn
30. Bunyó karácsonyig - olasz filmvígjáték
főszereplők: Terence Hill, Bud Spencer

július

1. Bunyó karácsonyig - olasz filmvígjáték
- 2-3. Időzsaru - amerikai akciófilm
főszereplők: Jean-Claude van Damme
- 4-5. Junior - amerikai filmvígjáték
főszereplők: Arnold Schwarzenegger, Danny DeVito, E. Thompson

Az előadások kezdete: 21 óra.

Zamárdi kertmozi

június

22. Veszélyes vizeken - amerikai akció-thriller
főszereplők: Meryl Streep, Kevin Bacon
23. Csillagkapu - amerikai film
főszereplők: Kurt Russel, James Speder, Jaye Davidson
24. Időzsaru - amerikai akciófilm
főszereplő: Jean-Claude van Damme
25. Könnyen vedd a halált! - amerikai-kanadai film
főszereplők: Thomas Ian Griffith, Nastassja Kinski
26. A Flinstone család - amerikai filmvígjáték
főszereplők: John Goodman, Rick Moranis
27. Megint tanú - magyar film
főszereplők: Kállai Ferenc, Cserhalmi György
28. 101 kiskutya - amerikai rajzfilm
29. Halálugrás - amerikai akció-thriller
főszereplők: Wesley Snipes, Yancy Butler, Gary Gusei
30. Junior - amerikai filmvígjáték
főszereplők: Arnold Schwarzenegger, Danny DeVito, E. Thompson

július

1. Szenvedélyek viharában - amerikai film
főszereplők: Anthony Hopkins, Brad Pitt, Aidan Quinn
2. Az ügyfél - amerikai film
főszereplők: Susan Sarandon, Tommy Lee Jones
3. Az éj színe - amerikai film
főszereplők: Bruce Willis, Jane March
4. Végsőbesség - amerikai film
főszereplők: Charlie Sheen, Nastassja Kinski
5. Dzsungelháború - amerikai film
főszereplő: Dolph Lundgren

A vetítések 21 órakor kezdődnek.

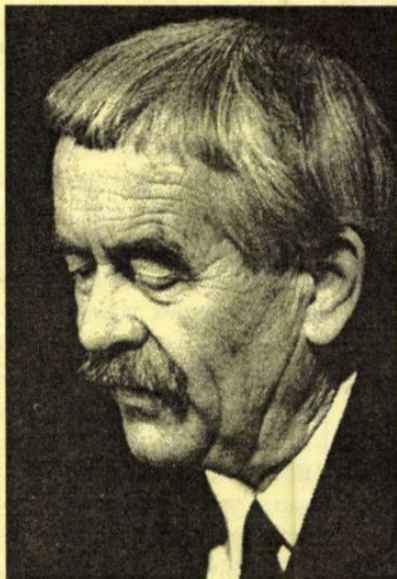
Zamárdi autószozi (a szántódi rév bejáratával szemben)

június

22. Egészen más lesz a világ, ha az ő...-amerikai film
főszereplők: Tom Hanks, Robin Wright, Gary Sinise
23. A parazita - amerikai film
főszereplők: Donald Sutherland, Eric Thal, Julia Warner
24. Only You - amerikai film
főszereplők: Marisa Tomei, Robert Downey Jr.
25. Zaklatás - amerikai film
főszereplők: Michael Douglas, Demi Moore
26. Mesterfogás
főszereplők: Christopher Lambert, Philippe Noiret
27. Két tűz között - amerikai akciófilm
főszereplők: Arnold Schwarzenegger, Jamie Lee Curtis
28. Bunyó karácsonyig - olasz filmvígjáték
főszereplők: Terence Hill, Bud Spencer
29. A rendőrakadémia Moszkvában - amerikai film
főszereplők: George Gayness, Michael Winslow
30. Sztriptízgyilkos - amerikai thriller
főszereplők: Gary Busey, Kim Cattrall

július

1. Végveszélyben - amerikai akciófilm
főszereplők: Harrison Ford, Willem Dafoe, Anne Archer
2. A zűr bajjal jár - amerikai krimi
főszereplők: Julia Robert, Nick Nolte
3. A specialista - amerikai film
főszereplők: Sylvester Stallone, Sharon Stone
4. Sorsjegyesek - amerikai film
főszereplők: Bridget Fonda, Nicolas Cage
5. Veszélyes vizeken - amerikai akció-thriller
főszereplők: Meryl Streep, Kevin Bacon



Borsos Miklós kiállítása

a Kálmán Imre Múzeumban

július 5-
szeptember 7.

(képünkön a művész)

Nagy várakozással tekintünk városunk, s a Balaton-táj egyik legrangosabb kulturális eseményére, Borsos Miklós Kossuth-díjas szobrászművész kisplasztikáinak, érmeinek és rajzainak bemutatására. Halálának ötödik évfordulóján az első Somogy megyei tárlatával tisztelgünk a nagy szobrász emlékének. Borsos Miklós egyike volt azon művészeknek, aki alkotásai jellegzetes magyar motívációi miatt széleskörű nemzetközi elismerésben részesült.

Számos kiváló műkritikus és művészeti író tartja Borsos Miklóst rendkívül jelentős alkotónak: munkáin keresztül lehet a ma emberének leginkább megismerni a magyar kultúrát, a magyar képzőművészetet. Borsos Miklós modern, korszerű művészetében a magyar történetiség - életmód és felfogás - művészi kifejezést nyert. **Borsos Miklós Kossuth-díjas szobrászművész emlékkiállítását a siófoki Kálmán Imre Múzeumban Czigány György költő nyitja meg július 5-én, szerdán 16 órakor.**

A tárlat szeptember 7-ig várja a látogatókat.

Aranykagyló Nemzetközi Folklórfesztivál

július 5-8.

Az idén Belgium, Görögország, Törökország, Fülöp-szigetek, Olaszország és Románia folklóregyüttesei vesznek részt a siófoki fesztiválon. Magyarországot a mohácsi Zora, a mezőkövesdi Hatari, a sárvári Néptánckör és a siófoki Balaton Néptánc Egyesület képviseli. **Július 5-én** táncbemutatók színesítik a Batthyány utcát. A menettánc 16 órától kezdődik, útvonala: Európa Szálló - Petőfi sétány - Kinizsi utca - Batthyány utca - kertmozi - Mártírok útja - Fő utca - Víztorony - Fő tér.

18 órától megnyitó ünnepség, majd 20,30-tól nemzetközi táncművészek lesz a Fő téren. 23,45-kor a csoportok a Rózsakertbe indulnak, ahol éjfélkor tűzijátékot rendeznek.

Július 6-án, 10,30-tól táncbemutatókkal kezdődik a program a Batthyány utcában. 15 órától Balatonföldvárra indul négy csoport: Görögország, Olaszország, Belgium és Mohács csoportjai, ahol menettáncot mutatnak be és gálaprogramot adnak.

Siófokon nemzeti estekkel folytatódik a program a Park étteremben, az Oroszlányi Szénbányák üdülőjében, a Páter étteremben, a Platán sörözőben és a Borharapó teraszán.

Július 7-én Fonyódon szerepel Törökország, Fülöp-szigetek, Románia és Mezőkövesd csoportja. A siófoki program ismét táncbemutatókkal folytatódik a Batthyány utcában, este 20 órakor pedig a Népek Bálját rendezik meg a Ezüstpart Hotelben, ahol szépségkirálynőt is választanak

Július 8-án, a fesztivál zárásaként gálaműsorra kerül sor a siófoki szabadtéri színpadon

"Fiaim, vigyázzatok a Balatonra!"

A Szántópusztai Tudományos Bizottság legutóbbi ülésén "Fiaim, vigyázzatok a Balatonra!" jelíggel hirdette meg pályázatát a milicentenáriumra.

Korhatár és műfaji kötöttség nélkül bárki pályázhat a Balatonnal kapcsolatos regionális tudományos törekvések, a környék település- és iskolatörténetének, a honismereti mozgalmak, a tóhoz kötődő, neves személyiségek és kiemelkedő alkotók életútjának és tevékenységének bemutatásával, néprajzzal kapcsolatos, eredeti gyűjtéssel párosult kézirat, művelődéstörténeti, szociológiai és művészeti írásokkal, tudományos segédmunkákkal, egyesületi adattárakkal, a készülő Balaton-törvényről, a turizmus

problémáiról, a természet és a műemlékvédelem kérdéseiről, a Balatonról szóló tanulmányok kritikai vizsgálataival és azok bibliográfiáival.

A pályázatok kiterjedhetnek a tudományos és a kormányzati szervek együttműködésének a kérdéseire, a balatoni egyesületek munkájának integrálását, a tó távlati terveire, diagnosztizálásra és terápia-jához szükséges eszközök előteremtésére. A pályázatok terjedelme 1-2 ív lehet. Az első helyezett 50 ezer, a második 40 ezer, a harmadik 30 ezer forint díjazásban részesül. Beküldési határidő: 1995. szeptember 30. Cím: Szántópusztai Idegenforgalmi és Kulturális Központ.



Vidám énekes, táncos tanévbúcsúztatót és nyárköszöntőt tartottak június 9-én az Átrium üzletház udvarán a városi gyermek-kórus és leánykar tagjai.



A balatoni vakációzásban kelles társa kíván lenni helybélieknek és vendégeknek egyaránt az új arcú Sió Tv, ami idén nyáron "Balaton Tv" néven jelentkezik az UHF sáv 34-es csatornáján. A minden nap 20 órakor kezdődő műsort népszerű, a Magyar Televízióból

ismert személyiségek vezeték: Bochkor Gábor, Fodor János, Jakupcsek Gabriella, Csiszto Zsuzsa, Pörzse Sándor, Bárdos András. A műsorismertetés, hírek, időjárás, útinform (magyar-német nyelven) után 20,10-től 20,30-ig: *Gyermekszáv*, ezt követi 20,40-ig a *Helybéli Fóruma*. 20,45-től 22,30-ig a *Szórakoztató sáv* jelentkezik, benne könnyűzene, divat, életmód, sport, játékok, rövid talk show-k, játékfilmek. 22,30-24 óráig nagyjátékfilmet adnak, 24 órakor ismét hírek, időjárás magyar-német nyelven -, ezután 2 óráig *sztárinterjúk élőben* színművészekkel, sportolókkal, zenészekkel, közéleti személyiségekkel.

CITY RÁDIÓ
AM 1602 kHz
CITY RÁDIÓ
(AM 1602 kHz)
8600 Siófok, Somogyi B. u. 4.
Tel.: (84) 318-089
Tel./fax: (84) 319-089

ORGONA-KONCERTEK:

a siófoki katolikus templomban: július 14 és 21-én,
a kőröshegyi műemléktemplomban július 7-én és 14-én,
a tihanyi apátsági templomban július 1-jén, július 15-én

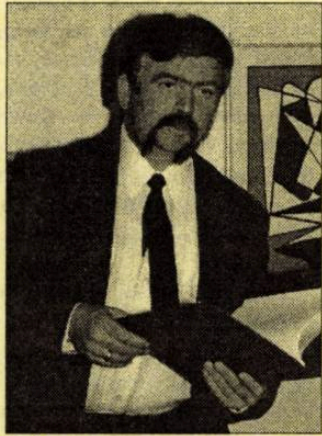
Ingyenes apró

Antiqua pavilon 12 m²-es 720 e Ft helyett 480 e Ft-ért eladó. Cím: Pécs, Kafka M.u.3.
Siófok-Sóstón és Zamárdiban 25 m²-es komfortos nyaraló eladó. Sürgős! Tel: 06/1/157-0693 (este)
Balatonszabadban 319 n.öles építési telek eladó. Víz, gáz, villany, telefon beköthető. Érd: 84/355-377
Lakásomon gépirást vállalok. Bozsoki Annamária, B.endréd, Fő u. 31.
Reklám, dekor műhely, címfestés. B.szabadi-fürdő, Szőlősi u.34. Tel: 352-780
Panzióval, családi házzal rendelkezők S.O.S. vegyenek meg egy datolya pálmát, "kinőttem a panel lakást". Tel: 312-77

Siófok-Törökben 600 n.öles köz-műves lakótelek (megosztva is) eladó. Balatoni panoráma, kitűnő út. Tel.: 84/311-693
Budapesti magasszálló galambok olcsón eladók. Siófok, Sziget utca 10.
Szőlő, gyümölcsös, konyhakert, 30 m²-es épület+pince teljes felszereléssel betegség miatt olcsón eladó 960 n.ölon. Irányár: 350 e Ft. Érd: Som. Ady E.u.68.
Szakdolgozatos, vizsgamunkák, pályázatok elkészítését szövegszerkesztővel vállalom. Tel: 355-250, este 660 m²-es tehermentes öröklakásomat két szoba, konyha, fürdőszoba lakásra cserélném. Érd: Csizmadia Jenőné, Siófok, Tanács-ház u. 24. III/47.

Gyarapodó kép-tár - képtár nélkül

Milliók értékek a "sufnikban"



A földszinten Kálmán Imre operetthangulatú bútorai, kottái, s egyéb tárgyi emlékei, az első emeleten Tüskés Tibor "Tiszteletadás a szülőföldnek" című kiállítására. És csönd, mérhetetlen csönd.

Az igazgató irodájába csak "élére állva" fér be az ember, s ha vendéglátója le szeretné ültetni, előbb félre kell rakni néhány köteg papírt, könyvet, prospektust. Szűk a hely. Túl szűk a hely, miként manapság Magyarországon csaknem mindenütt szűk a hely a kultúrának...

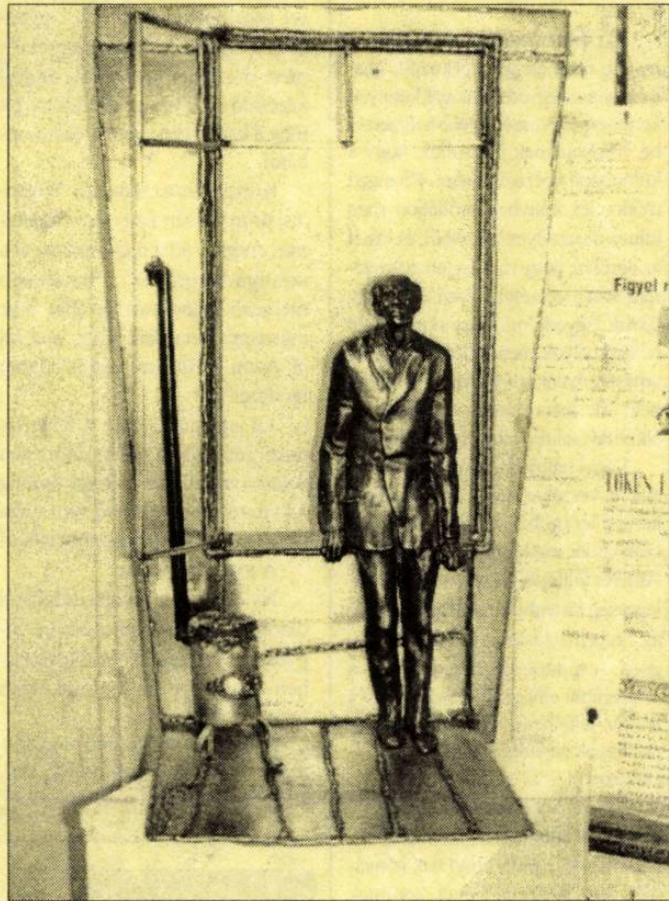
Matyikó Sebestyén József múzeumigazgató, helytörténész, költő, kulturális misszionárius, kiállítás-szervező, szponzorkutató, levelezőn debreceni egyetemi hallgató... (hogy csak néhány "beosztását" említsük) időnként nyakába veszi avarost, támogatókat gyűjtsön. A Kálmán Múzeum ma már az első számú intézmény Siófokon, amely a képzőművészetet is felkarolta. Kiállításai megye-, sőt ország-szerte jegyztettek. A szervező legnagyobb álma azonban - egyelőre - árnyékban porosodik. **Képtár Siófoknak.** Rangos, művészileg is értékes képekkel, saját gyűjteménnyel!

Az elképzelés éveivel ezelőtt született, s a megvalósítás is túljutott már az első lépéseken. Matyikó úr nem ragadt le a Kálmán-kultusz felelevenítésénél, a hagyomány ápolásánál. Az 1987 óta üzemelő emlékmúzeumban először csak fotók voltak láthatók, két teremben, majd a Kálmán-rokonság, s elsősorban Kálmán Vera jóvoltából gyarapodtak a kiállítási tárgyak, relikviák.

Kálmán Imre az én nagyapám iskolatársa volt itt Siófokon, sok történetet ismerek tőle. Tudom, hogy akkoriban még Koppstein Imrének hívták, s testvérével csak később, budapesti evangélikus gimnazista korában magyarosították nevüket - meséli az igazgató. Akinek aztán a Kálmán-hagyaték gyarapításával párhuzamosan arra is volt energiája, hogy múzeumát a földszinten három, majd az emeleten újabb három teremmel bővítsé. Az emeleti kiállításokat igyekezett úgy szervezni, hogy az alkotók mindig hagyjanak egy-egy művet a városnak ajándékba, s emellett a szűkös anyagi lehetőségeket kihasználva a múzeum is igyekezett vásárolni a kiállítóktól. A személyes ismereteket is gyakran kihasználva jutott például ingyen a múzeum, s ezáltal a város például Muzsinszky Nagy Endre

keresztfia révén a festő feleségének portréjához, vagy az egykori siófoki polgári iskola festőművész tanárának két alkotását az unoka adományozta a múzeumnak. A régi siófoki zsidó-templomot Matyikó úr kérésére rajzolta le éveivel ezelőtt **Daday Kálmán, Révész Géza** lánya dokumentumokat juttatott el apjáról, a nemzetközi hírű

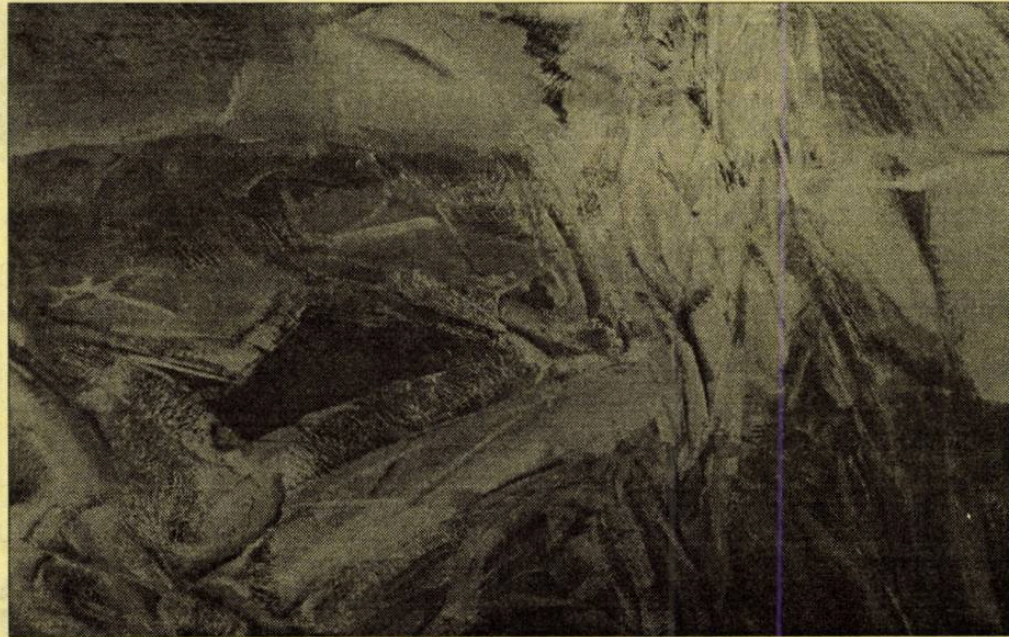
szakokat. 1993-ban létrehozták a Közgyűjteményi Alapítványt, amely azóta is működik. Emellett alkalmazkodni kellett a mai korhoz is, s néhány tiszteletre méltó szponzor is segít abban, hogy egy-egy kiállításra sor kerülhessen (például: Siotour, Balatoni Halászlát Rt, vagy a MOL siófoki üzletága). Mindezek együttesen eredményezték, hogy a



Varga Imre : "A professzor"

pszichológus professzorral. A jelentősebb ütemű gyűjteménygyarapítás akkor kezdődhetett meg, amikor a tényleges kiállításokra is sor kerülhetett a mű-

később megvalósítható állandó kiállításához szükséges alkotások száma egyre nőtt, s egyre nő. Csizsár Elek például egyik legjelentősebb alkotását, az



Csizsár Elek : Téli Balaton (olaj) 1974.

zeumban. 1992 januárjától Siófokhoz került az addig megyei irányítás alá tartozó intézmény, s egy kicsit több pénzt fordíthatott a kultúra céljaira (bár, mint Matyikó úr megjegyzi: akkoriban például Barcs és Marcali is többet áldozott ilyen célra, mint Siófok...). Állandó bizonytalanságok, újságcikkek (Kell-e múzeum Siófoknak?) közepette szerencsére mindig akadtak a város vezetői, vagy országgyűlési képviselői közül néhányan, akik felismerték, hogy kultúra nélkül nincs jövő, s ezért sikerült túlélni a kritikus idő-

"Apám emlékére" címűt adományozta a múzeumnak. **Varga Imre**, Siófok szülötte, a város díszpolgára, Kossuth- és Herder-díjas szobrászművész a közelmúltban ajándékozta "A professzor" című szobrát a városnak, ami egymagában csaknem másfél millió forintot ér!

De a múzeum gyűjteményében olyan alkotók művei is megtalálhatók, mint **Mészöly Géza, Szinyei Merse Pál, Egry József, Szőnyi István, Kunffy Lajos, László Gyula, Börtsök Samu, Szőke György, Holló László, Horváth János Milán, Szász Endre, Csók István, Németh János, vagy Nagy Ferenc.**

Összesen 77 festmény, szobor, rajz, kisplasztika jelenti a múzeum jelenlegi tulajdonát, amelyből Matyikó úr ez év őszén szeretne egy tárlatot is rendezni. Hogy a siófokiak is megismerhessék, milyen alkotások porosodnak jelenleg a múzeum raktárának használt sufniájában, fűrdőszobájában, félreeső termében.

Hír: a siófoki képviselőtestület Oktatási- kulturális- és sportbizottsága nemrégiben úgy foglalt állást, hogy a Sió utcában lévő **Beszédes múzeum** épületét - amelynek állapota rendkívül rossz - nem szabadna felújítani, hanem egyszerűbb lerombolni, s a helyére egy környezetbe illő múzeumot kell építeni, ahol - például - helyet kaphatna a ma hiányzó városi képtár is. Persze, hogy erre az elképzelésre megteremthetők-e az anyagi feltételek, azt ma lehetetlen megjósolni.

Gyarmati László

Mű, vész, telep

Művek minden időkben születnek, mostanában is, amikor a vész gazdasági problémák képében jár a művészeltekre, kiknek telepük először volt Siófokon. A nemrégiben bezárt műhelybe olyan alkotók kaptak meghívást, akik valamiféleképpen kötődnek Magyarországhoz: volt már kiállításuk, esetleg magyar származásúak, mint az amerikai Zugor Krisztina és Báilty András, vagy Vácz Miklós Amsterdamból.

A művészek jó része, különösen a hazaiak, szoros ismeretségben vannak a szegénységgel. Aki meg akar élni, annak a fizetőképés műgyűjtőket termő külföldön is szerencsét kell próbálni. Batyujukba ezentúl a Bokros csomagból is kerül útravaló - mint azt egyikük találóan mondta: hámuban sült TB-járulék.

Még szerencse, hogy ugyan elvéve, de itthon is akad szponzora a művészeknek. A Hotel Ezüstpart két hétre ingyen bocsátotta a művészek rendelkezésére szobáit. Breznay András a műhelyt pusztá lelkesedésből, l'art pour

l'art, érdekel nélkül szervezte. A főiskoláról frissen kikerült alkotóknak ugyanis többnyire elég nehéz betörni a művészeti életbe, nincs lehetőségük más alkotókkal, galéria-tulajdonosokkal való gondolatcserére, és sokaknak még az alkotáshoz szükséges nyugodt környezet sem biztosított.

"Érdekes" - mondja -, "hogy bár technikákban nem, szemléletükben különbözőek a Keletről és Nyugatról jött művészek. A jóléti társadalmakban élők alkotásain sokkal ritkábbak a pesszimizmust, letargiát, depressziót keltő színek, formák. Ez az illetékes társadalomtudósok számára mindenképpen jelzés értékű kell legyen."

A 24 alkotó különben jól érezte magát az ihlető Balaton-parton. Esténként a 60-as éveket idéző szabad szellemben művészetéről, filozófiáról, a létről is beszélgettek, melynek egyetlen értelme Mircea Eliade román filozófus szerint az, hogy értelmet találjunk benne. Nekik nem kell már keresniük.

Bozai Ágota

Nem divat a vers?

Nem divat a vers. Baranyi Ferenc és Soós Zoltán József Attila-díjas költők dedikálták "Aktuális régi versek" című közös kötetüket június 6-án a Kóma Könyvüzletben. A családias hangulatú író-olvasó találkozón előkerültek dedikálásra a régebbi verseskötetek is. Hajdanában (20 éve is talán) pillanatok alatt elkapták a költők 15 ezer példányban kinyomtatott versesköteteit.

- A kiadó bátorságát dicséri - mondta Soós Zoltán költő -, hogy a mostani könyvhétre 2 ezer példány jelenhetett meg, hiszen ma már csak pár száz verseskötetet mernek kiadni egyszerre.

Nem divat a vers? Vagy csak egyszerűen a pénz a megélhetéshez kell?

"A pedagógus disznót hízlal a közművelő értekezget

...
ifjú izzad magyarórán a
szakmunkásképző palotában
nyökög a jövő reménysége
mintha naponta szájonvernék
KELL A JÓ KÖNYV AZ OL-VA-SÁS
PAL-LÉ-ROZ-ZA A MUN-KÁS-EL-MÉT"
(Soós Zoltán: Háttországi vakolat - részlet- 1975)

Vizbor Margó

Ingyenes lakossági hirdetés

(Beküldendő: 8600 Siófok, Fő u. 200.)

Hirdetési szöveg:

.....

.....

A hirdető neve:

Címe:

Aláírása:

(A hirdetés 15 szónál nem lehet több.)

Előfizetési szelvény

(Beküldendő a lakóhely szerinti postahivatalba)

Alulírott megrendelem önöktől a **Siófoki Hírek** című lapot példányban, az alábbi címre. Tudomásul veszem, hogy az előfizetés félévre 234.- Ft, egész évre 468.- Ft, melyet a kézbesítőnek fizetek.

Az előfizető neve:

Címe:

aláírása

Borversenyekről

A dél-balatoni borvidék 1990-től Kéthelytől Zamárdiig terjed. A mi körzetünk Siófoktól Nagyberényig terjedő területet fogja át, ezért elsődleges célunk a borvidékhez való felzárkózás. Ennek szellemében rendezzük meg évről-évre borversenyeket is. A borvidékhez csatlakozás lehetősége mellett szeretnénk, ha a helyi borok a város és környékének idegenforgalmi eseményeiben, mindennapjaiban is jelentős szerepet kapnának. Megteremtjük a lehetőséget, hogy versenyeinket a szőlő és bortermelek találkozásának, megismerjük egymás eredményeit, kicserélhessék tapasztalataikat. Úgy érzem, hogy ez utóbbi sikerült. Kialakult egy tulajdonosi kör, aki évenként rendszeresen hozza a borát a versenyekre és ezzel megméretteti saját szakmai hozzáértését, a körzeti és megyei borversenyeken.

Az idei körzeti borversenyt 1995. május 26-án tartottuk meg.

A borok értékelését szakmai zsűri (akik elsődlegesen a balatonboglári Borászati Rt. szakemberei valamint a környék üzemeinek borászati szakemberei voltak) minősítette.

Az idei borversenyen 88 minta indult. A 12 szőlőhegy bora szerepelt a minősítésen. A mintákat 55 szőlőtulajdonos, a fajtákat

61 fehér bor és 27 vörösbor képviselte. A fehérborokból az Olaszrizling és a Chardonnay mellett kiemelkedett a négy Irsay Olivér (illatos szőlőből készült borminta), mert mind a négy aranyérmes lett.

Összességében 64 bor kapott érmet (17 arany, 20 ezüst, 27 bronz).

Az oklevelek mellett értékes ajándéktárgyakat adhattunk át.

Június 1-jén volt a megyei borverseny, melyen a megyéből 173 minta indult. A borok minősítésénél a szakmai zsűri a körzetiekhez képest magasabbra tette a mércét. A 173 mintából 37 arany, 60 ezüst, 52 bronz, 24 díj nélküli minősítést kapott. A szakmai értékelések után kiderült, hogy az aranyérmes borok tulajdonosai elődlegesen magasabb szakmai szintet elérő üzemi borokból Rt, Bt, Kft és nagyobb vállalkozók voltak, a kistermelők köréből 5 borminta ért el aranyérmet.

A körzetünkben származó 19 mintából 16 minta lett érmes és három maradt érmen nélküli. Az idei évben is van mit tenni a további sikerek érdekében, amelyekhez minden szőlősgazdának kitartó munkájukhoz jó egészséget kívánunk.

Fridrich György
a rendező bizottság elnöke

A távolságvédelemről



Cikksorozatunk előző néhány részében a különböző veszélyhelyzeteket azok hatásait próbáltuk meg röviden ismertetni. Szó volt alapvető magatartási formákról is, de csak általános értelemben. Ez alkalommal némi betekintést kívánunk nyújtani a veszélyhelyzetekben mindenképpen betartandó szabályokról, a kimenekítés módjáról.

Vannak olyan helyzetek, amikor az emberi élet védelmére az egyetlen kézenfekvő megoldás a veszélyeztetett állampolgár elköltöztetése a helyszínről. Szakszóval ez a tevékenység mi távolságvédelemnek nevezük, és mint az előző mondatból is kiderül, az elköltöztetés, biztonságos helyre juttatás védelmét foglalja magába.

A távolságvédelem igen pontosan megtervezett-megszervezett tevékenység kell, hogy legyen. Amikor felkészülünk különböző elemzésekkel egy bizonyos esemény bekövetkezésére, pontosan meg kell terveznünk azt is, hogy a területen tartózkodók - természetesen itt tervezni csak az állandó lakossággal lehet - hova, milyen módon telepíthetők ki. Ez az intézkedés az állampolgároknak nézve csak a háborús esetekben kötelező, a békeidőszakban történő katasztrófák során az esetleges kitelepítésre kötelezni igazából senkit nem lehet. Aki kifejezetten tiltakozik ez ellen a védelmi mód ellen és megpróbálja saját belátása szerint védekezni, nem árt ha tisztában van néhány aprósággal.

Volt már szó róla, hogy ezek az esetek, amikor csak az igazán fontos és szükséges tárgyi dolgainkat tudjuk magunkkal vinni. Ez alatt a személyi okmányok, a nélkülözhetetlen gyógyszerek, az alapvető tisztálkodási eszközök, a készpénz és értékpapír, fehérnemű, meleg felsőruházat értendő.

A szervezeten kimenekített emberek elhelyezéséről és ellátásáról az ezzel foglalkozó szakemberek, illetve

a befogadók gondoskodnak, míg az önálló menekülőknek el kell tudni látni magukat. Mindenképpen szükséges az ivóvíz utánpótlása (elsősorban a palackozott ásványvizet javasoljuk). Élelmiszerekből csak a tartós, főlízott és konzerv élelmiszerek fogyasztása biztonságos.

Ha több napról van szó, fel kell készülni a hűvösebb éjszakákra, tehát személyenként legalább egy takaróra is szükség van.

A saját gépkocsis közlekedés sem lehet minden esetben célszerű, gondoljunk az útlezárásokra, elterelésekre.

Aki nincs megfelelő módon informálva, nem eléggé tájékozott, a helyi, hogy megvédené magát, könnyen kerülhet még veszélyesebb helyzetekbe. Mindenképpen javasoljuk, hogy a különböző tájékoztatókban elhangzó módon és irányban próbáljon meg kijutni a veszélyes körzetből, és ismét az derül ki, hogy milyen jelentős szerepe van a veszélyhelyzeti tájékoztatásnak. Egyértelmű, hogy a különböző rendszabályok, menekülési irányok betartására ilyenkor szakemberek ügyelnek, ők információt adhatnak az elkerülő utakról, akadályokról stb.

Vegy balesetek során fennáll annak a veszélye, hogy olyan anyag kerül a levegőbe, aminek a jelenlétét csak késve, esetleg nem is érzékeljük. Amikor feltűnik, hogy valami rendellenesség történt, a legelső dolog az információszerezés kell, hogy legyen. A történéstől függ, hogy mi a célszerűbb: elhagyni a lakást, vagy a házban fellelhető, teljesen mindennapi tárgyak segítségével úgymond elzárkózni.

Az első esetben fontos, hogy a megadott irányokban meneküljünk, ezek mindig a pillanatnyi szél irányának figyelembevételével kerülnek meghatározásra. Az előző cikkben írtuk, hogy egy nedves zsebkendő, vagy rongy nagy mértékben csökkentheti a veszélyes anyag belégzésének mértékét. Épületen belül a szintkülönbségek igen komoly védelmet jelenthetnek. Bizonyos anyagok a levegőnél nehezebbek, így a talaj fölött maradnak, tehát hatásos lehet pl. az emeletet felső szintjére vonulni, illetve a levegőnél könnyebb anyagok esetén a pince, szuterén nyújthat védelmet.

BM. Polgári Védelem
Körzeti Parancsnoksága
Siófok

A gyilkos galócáról

A június a nyári gombatermesnek leggazdagabb hónapja. A májusi és a júniusi bőséges esőzés után minden nyári gomba megtalálható, sajnos a mérgezők is.

A legveszedelmesebb, halálosan mérgező a gyilkos galóca és familiája. Aki gombát gyűjt, a legfontosabb, hogy ezt a veszedelmes ellenséget felismerje.

A legelterjedtebb tévhit, hogy minden gomba ehető, ha leforrázzák. Ez nem igaz, mert éppen a halálosan mérgező galócák mérge anyaga forrázással, sőt még sütéssel sem közömbösíthető. Ugyancsak tévhit az "ezüstkanál-próba", mert a romló gombától, ételtől képződő kénhidrogéntől feketedik meg a kanál, nem a mérgező gombától.

Kutyával-macsával a "kóstolási próba" azért nagyon veszedelmes, mert az állat másként reagál a mérgeanyagra és a halálosan mérgező galócáktól az állat csak másnapra betegszik meg, pusztul el. Azon kívül nem egy állatbarát módszer!

Jól jegyezzük meg: a fehér lemezű (és a tiszta fehér) gombákat soha ne szedjük össze, mert azt még a képzett gombaismerő sem tudja mindig megbízhatóan azonosítani!

A gyilkos galóca

Nyári és őszi gomba, júniustól októberig terem lombérdőben, vegyeserdőben, leginkább tölgyesekben. Magányosan és csokrosan egyaránt előfordul.

Jellemzői: közepesen nagy termé. Tönkjén lelógó gallér, alul, félig a földben jól fejlett "bocskor"

van. Kalapja gömb, félgömb alakból domború, végül kiterülő. Színe fehéres, sárgászöld, olajzöld, világos zöldesbarna, a széle felé világosabb, sugaras zajzollattal, selymesen fénylő, szálas, bőre lehúzható. Le-mezei hófehérek, nem színeződnek, sűrűn állók. A fiatal gomba teljesen burokból van, összetéveszhető a fiatal özlábbal, a pófeteaggal is, ezért azt csak akkor szedjük, ha idősebb, felismerhető példányok társaságában találjuk.)

Íze nyersen is, főzve is jó (Sajnos!) Halálosan mérgező! Csak hosszabb lappangási idő (6-36 óra), legtöbbször kb. 10 óra múlva jelentkeznek az első tünetek: görcsös, kólikás fájdalom, hirtelen kezdődő, fokozódó, szinte csillapíthatatlan hányás, hasmenés, sok híg széklet ürül, ezzel a beteg sok vizet és vele sokat veszít, szinte kiszárad. A szív működés gyengül. Ilyenkor igyekezni kell a hányingert csökkenteni. A heves hányás csak fokozza a bajt! A mérgezés első időszakát átmeneti javulás követi, de néhány nap múlva a májártalom kerül előtérbe, sárgaság, vese és szívsvödményekkel.

Eredményes segítséget csak kórházi ápolástól lehet remélni. Tehát, egyetlen legfontosabb teendő a beteg azonnali kórházba szállítása!

A nem teljes tökéletességgel felismert gombát (főleg ha több fajtát gyűjtünk) leghelyesebb vizsgázott szakértőnek megmutatni, aki kiválogatja a mérgezőt, vagy a gyanúsat. (A Vásárcsarnokban minden reggel díjtalanul megvizsgálják a gyűjtött gombát.)

Gál Mózes



Madárinvázió a Foki-hegyen. Mint előző számunkban már hírt adtuk, a Club Serenia környékén két építkezésnél is parti fecskék fészkeltek be magukat az épülő házaknak kitermelt föld falába. A munkát - a hírek szerint - az állatvédők leállították, a partfalban nyugodtan költhetnek a fecskék ...



Tetőtérbeépítéssel bővítik az egykor lapos-tetejű házat a tulajdonosok a Bajcsy u. és Dózsa Gy. u. sarkán

A Siófoki Önkormányzati Vagyonhasznosító Kft.

hosszú távú bérleti üzemeltetésre meghirdeti

Siófokon, a Petőfi sétányon (Szállodator) található Siófok étterem átalakítása során a létrejövő üzletközpontot. A felépítmény átalakításával 40-50 m² alapterületű üzlethelyiségek jönnek létre. A '95. évi bérleti díjból kedvezményt adunk.

Az egyes egységekre megkötendő bérleti szerződések szerződő feleiről, valamint az épület egyéb jellemzőiről a Siófoki Önkormányzati Vagyonhasznosító Kft. Siófok, Hock János köz 2. szám alatti székhelyén személyesen, vagy az alábbi telefonszámok egyikén adunk felvilágosítást:

(84) 311-052, 315-277, 310-237

Siófoki Önkormányzati Vagyonhasznosító Kft. 8601 Siófok: Pf: 202.

További ingatlan ajánlatunk:

- 1.) Siófok, Kúszhegyi utca 22. szám alatti ingatlanon felépítendő társasházban 69 és 86 m² alapterületű, tetőtér-beépítéses lakások, szerkezetkész állapotban 30.000.- Ft/m² + Áfa áron.
Tevezett átadási határidő: 1995. szeptemberben. A lakásokhoz a régi szoc.pol. kedvezmény igénybevehető. Jogerős építési engedéllyel rendelkezünk.
- 2.) Siófokon, a Balatontól 150 m távolságra, a Latinca Sándor utca 12. szám alatti ingatlanon felépítendő társasüdülőben 4 db, egyenként 60 m² alapterületű lakrész telekkel együtt: 6,5 mFt + Áfa
- 3.) Siófokon, a Szent László utcában, a Balatontól 200 m távolságra, 3 db 1500 m² nagyságú telek, 17 mFt/ db.
- 4.) Balatonalmádban, a Balatontól 50 m távolságra, a József Attila u. 37. szám alatti 777 m² nagyságú üdülőtelken található 310 m² hasznos alapterületű kétszintes üdülő. Az épület 8 db zuhanyfülkés szobával, társalgóval és konyhával rendelkezik.
- 5.) Siófokon, a Hock János köz 2. szám alatti Üzlet- és Irodaházban 1 db 37 m² alapterületű üzlethelyiség, 5,5 m Ft + Áfa és 1 db 47 m² alapterületű irodahelyiség 5 mFt + Áfa
- 6.) Siófok, Posta utca 29. szám alatt található 870 m² nagyságú telek 3,5 m Ft
- 7.) Zamárdi, 4522. tulajdoni lapon felvett 3004/2 hrsz, 558 m² alapterületű ingatlanon fekvő 68 m²-es nyaralóingatlan, összközművel, a Balatontól 200 méterre, 6 m Ft

Gyakorlati oktatással egybekötött 40 órás alapfokú számítástechnikai tanfolyam heti 2x2 órában kislétszámú csoportoknak (DOS, WINDOWS, WORD for WINDOWS).
Részvételi díj: 8.500 Ft/fő

40 órás kezdő és haladó szintű német és angol nyelvtanfolyam heti 2x2, 2x3 illetve 3x2 alkalommal kislétszámú csoportoknak.
Részvételi díj: 8.500 Ft/fő

Érdeklődni: 84/348-179

A Balatoni Halászati Rt.

Hal Szaküzletének



kínálata :

Élő halak:

- ponty, kárász

Fagyasztott:

- balatoni keszeg,

- süllő,

- balatoni busa-filé

- mélyhűtött tengeri halfilé

- Hake

Fogyasztói és nagykereskedelmi kiszolgálás, nagyobb mennyiséget házhoz (üzlethez) szállítunk!

Cím : Siófok, Horgony u. 1.

A SIÓFOKI
HÍREK
LEGGÖZELEBBI
SZÁMA
JÚLIUS 13-ÁN
JELENIK MEG!

PI-VÍZ

Japán készülékkel előállított, többszörösen szűrt Életvíz:
25 Ft/ liter.
Kapható:
Siófok, Koch R.u.14/a.
Nyitva:
8-12 és 15-19 óráig
szombaton: 8-12 óráig

NB II-es maradt a Bányász Becsaptak bennünket!

(folytatás az 1. oldalról)



"Hű, de kínos..." (Komjáti András pályaedző, és Gellei Imre vezetőedző a kispadon csak keseregni segíthetett).

Magyarázkodásra ugyanis ma már senki sem kíváncsi, az eredmény (telenség) önmagáért beszél. Csak a tabellára kell pillantani: a napnál is világosabb, hogy két csapat (a Haladás és a BKV-Előre) is megelőzte a Bányászt. Ebben a harmatgyenge másodosztályban. Ezt a minősítést ma már nyugodt szívvel ki lehet mondani, megtekintve sok-sok meccset a második vonal nyugati csoportjában. A színvonal bizony közel sem volt egetrengető. Ezért is oly elkésztető a Siófok bukása. Az egy évvel ezelőtti súlyos pofon után megint egy "mélyütést" kapott a siófoki labdarúgás. Gyanítható, hogy ez már túl sok a rosszból, s nem egyhamar következik a kilábalás. Ma még, amikor ezeket a sorokat papírra vetem, senki sem tud semmit a jövőről. Teljes a tanácstalanság. Játékos, edző, vezető (s tegyük hozzá: szurkoló) az NBI-ben gondolkodott. Ez most egy új helyzet. Ösztől is marad az NB II... ha lesz rá pénz, ha esetleg sikerül értéke-

síteni a salakos edzőpályát. A MOL Rt. ugyanis teljesen kivonult a labdarúgásból, a létesítmény-fenntartást is átadva a Siófoki Bányász FC-nek.

Szándékosan kerültem e röpke értékelésben a végetérszezon részletes taglalását, az egyéni teljesítmények boncolgatását, a csapat szakmai bírálatát. Nincs értelme. A most végetért évet egyetlen valami minősíti, s ez a bajnokság végeredménye, a tabella. Aki megkijárt a Bányász-stadionba (esetleg vidékre is elkísérte a gárdát) az amúgy is láthatta: ennek a csapatnak nem volt arculata, játékosai nem tudtak küzdeni egymásért, a klubért, a kitűzött célokért... Egyébként úgy hallani: Gellei Imre lesz a Vasas új edzője az ösztől. Az a Gellei, aki egy év leforgása alatt "kijettette" az MTK-t és a Siófokot az NB I-ből, s megbukott a Bányással az NB II-ben is.

Mi lesz veled, magyar, mi lesz veled, siófoki labdarúgás?

Fónai Imre

Kicsi góliátok - nagy eredmények



A 2. helyezett, 3-4. osztályosok csapata



A 3. helyezett, 1-2. osztályosok együttese

Az Országos Góliát labdarúgó tornán (június 10-11.) a siófoki gyerekek a következő eredményeket érték el: 1-2. osztályos korcsoport 24 csapat közül a 3. helyezést, míg a 3-4. osztályos korcsoport 32 csapat közül a 2. helyezést érték el.

A gyerekek folyamatosan kapnak tornameghívásokat, de ezeknek anyagi problémák miatt nem tudnak eleget tenni. A csapat szponzorok jelentkezését várja!

A Beszédes József Általános Iskola 10-11 éves tanulóiból álló labdarúgó csapat Szekszárdon, az általános iskolák országos bajnokságán 24 csapat közül a 6. helyet szerezte meg. A legjobb kapus címet a siófoki Horváth László Ádám nyerte el.

Diák atlétika

A városi gyermeknap futóversenyének eredményei:

Újonc B, fiúk: 1. Madurka Balázs, 2. Möbiusz Márk, 3. Kumli András, lányok: 1. Filip Éva, Baji Éva, újonc A, lányok: 1. Sörétormos Anna, 2. Möbiusz Eszter, 3. Kurdi Linda, fiúk: 1. Simon Dávid, 2. Kiss Dániel, 3. Máté Matyi, gyermek A, fiúk: 1. Sály Krisztián, 2. Arnold Péter, 3. Barnya Zsolt, lányok: 1. Németh Gyopárka, gyermek B, fiúk: 1. András Tamás, 2. Jakab Gergő, 3. Kovács Bálint, lányok: 1. Kurdi Kinga, 2. Kocsis Szabina, serdülő lányok: 1. Bálint Andrea, 2. Rédl Renáta, 3. Sörétormos Kata, fiúk: 1. Juhász Dániel, 2.

Sály Krisztián, 3. Osváth Attila, ifjúsági: 1. Városi Viktor, 2. Márkus Gábor, 3. Biszkot Péter.

A 13. grazi (Berglauf) hegyi futóverseny eredményei:

1. Németh Gyopárka (Vak Bottyán Iskola), Bálint Andrea és Sándor Balázs (Széchenyi Iskola), 2. Magyar Zoltán (Széchenyi Iskola), 3. Baranya Zsolt (Beszédes Iskola) és Városi Viktor (Krúdy Iskola)

A nagykanizsai OB triatloverseny eredményei:

2. Budai Csaba 3. Kovács Bálint (Balaton-Árkádia) Fűzfői triatlonverseny (diák-olimpia) eredményei: 1. Budai Csaba, 2. Bálint András (Balaton-Árkádia) 1. Kovács Bálint (Balaton-Árkádia)

FRIESZ JÓZSEF

gumijavító és gumiáru készítő mester

ZAMÁRDI

Nyitva: 7-től 18 óráig

Autógumi minden típusra
NIVA ÉS KISTEHER GUMI
NAGY VÁLASZTÉKBAN!

SPORT ÉS ESŐGUMIK

Semperit, Michelin, Barum

Continental®



Telefon: 84/348-883

A siófoki városi kispályás labdarúgó bajnokság tavaszi végeredménye

A-csoport:

1. Lila Kakas	11	11	-	-	90-23	22
2. Bellady-Gaál	11	10	-	1	84-25	20
3. Interfuvar	11	8	1	2	68-33	17
4. Mini-Coop	11	6	2	3	50-35	14
5. Hó-Lavina	11	6	1	4	39-36	13
6. Interbeton	11	6	-	5	48-31	12
7. Twin Peaks	11	5	-	6	44-47	10
8. MOL Rt. II.	11	4	-	7	50-56	8
9. Black Stars	11	4	-	7	23-42	8
10. KVV	11	3	-	8	35-57	6
11. Borsányi K.	11	1	-	10	21-74	2
12. Málta	11	-	-	11	21-114	0

A góllövőlista élcsoportja: 1. Csák T. (Lila Kakas) 38 gól, 2. Horváth L. (Bellady Gaál FC) 24 gól, 3. Kolovics (Bellady Gaál FC) 19 gól.

B-csoport:

1. DRV Apenta	10	9	-	1	45-11	18
2. Jim Bim	10	7	1	2	52-21	15
3. Balatel	10	6	-	4	36-38	12
4. Inter Senior	10	6	-	4	35-40	12
5. +1 Interfuvar	10	5	1	4	53-37	11
6. Print Panther	10	3	2	5	29-40	8
7. MOL Rt. I.	9	3	-	6	24-33	6
8. Ádánd	9	1	1	7	22-47	3
9. Green FC	10	1	1	8	23-52	3

A góllövőlista élcsoportja: 1. Komáromi N. (Jim Bim) 22 gól, 2. Bihari J. (Inter Senior) 19 gól, 3. Rékási (DRV Rt Apenta) 15 gól.



Jelenet az egyik rangadóról: Lila Kakas - Gál FC 6-4

Napnyugta Kupa

Július 1-jén a 35 év feletti sportolókból álló kispályás focicsapatok, 2-án (vasárnap) 9 órától az amatőr teniszesek léphetnek pályára a Siófoki Városi Sportcentrumban. Nevezni mindkét sportágban a helyszínen, legkésőbb a verseny napján reggel 8 óráig lehet. Férfiaknál csak 1960. január 1-je előtt születettek nevezhetnek. Kivétel a női tenisz, ahol nincs korhatárhoz kötve az indulás.

A Marathon Sportáruház ajánlata:



- fordóruhák minden korosztálynak,
- sátrak, hálósákok,
- termoszkok,
- sportrendezvényekre érmek, kupák nagy választékban

Siófok, Fő u. 43. Telefon: 310-943

akárhogy is nézzük SZABIRA SZABOTT ÁRAK

Renault Siómente Közlekedési Kft.
8600 Siófok, Fő u. 264.

Telefon: 313-722, tel. & fax: 313-550

Érvényes: augusztus 13-ig

VERZIÓ	vevő ár Áfa nélkül	AKCIÓS ÁR vevő ár Áfával
TWI 2 C	1.000.000.-	1.250.000.- tól
CLI 3 L2	1.112.000.-	1.390.000.-
CLI 5 L2	1.156.000.-	1.445.000.-
R 19 H3RLK	1.340.000.-	1.675.000
R 19 H5RLK	1.359.200.-	1.699.000.-től
R 19 H4RLK	1.388.000.-	1.735.000.-
R 19 3 CHIC	1.396.000.-	1.745.000.-
R 19 5 CHIC	1.415.200.-	1.769.000.-
R 19 4 CHIC	1.444.000.-	1.805.000.-

KAMATMENTES HITEL
24 HÓNAPRA!



TÉGLAVÁSÁR

BAKONYSZENTLÁSZLÓN!

Előrendelés reklámáron!

B 30-as falazóblokk:

27,20 Ft+ Áfa

Thermopor: 40 Ft + Áfa, kisméretű téglá:

14,40 Ft+ Áfa

Tel: 06/60/396-766 (7-15 óra között)

Bakonyszentlászló

Szállítás is megrendelhető!



TELEPÜLÉSGAZDÁLKODÁSI RT.
Siófok, 70-es út 110. km Tel/Fax: 84/310-345

ZÖLDFOK
KERTÉSZET - FAISKOLA - KERESKEDELEM

Olasz és holland
növénykülönlegességek, Leanderek,
nagy szín- és méretválasztékban a
ZÖLDFOK Faiskolában

Ingatlanforgalmazás, értékbecslés,

gazdasági szaktanácsadás,

építési tervek,

városrendezési tervek készítése.

Siófoki Önkormányzat

Vagyonhasznosító Kft.

Siófok, Hock J. köz 2. Tel: 84/311-903, 315-277

Hírünket költik a világban

Vélemények egy protokoll-program ürügyén

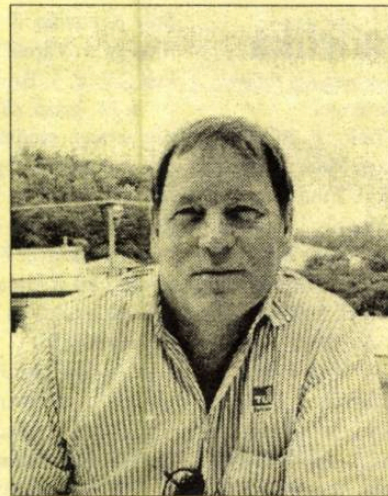
Az egyszerű átlagpolgár bizony gyakran nem érti, miért is van - s egyáltalán van-e? - szükség a különféle protokoll-eseményekre, hazai és külföldi vendégek színvonalas vendéglátására, esetleg "elkényeztetésére". Legutóbb, a sió-

bő programsorozat után kértük néhány vendégünket, mondják el véleményüket az országról, a balatoni turizmus lehetőségeiről, Siófokról, az itteni körülményekről. Ezúttal azokból a válaszokból szemezgetünk, amelyek - úgy hisszük -

ország. Különösen azért, mert az Önök kultúrája mindig is érdekelt bennünket. Megkapó az a modernizáció, újító szellem, amivel itt találkozunk. A magyar ételekről meg egyszerűen csak annyit mondhatok: túl jók! Siófok testvérvárosában, Netanyában vagyok képviselő. Mindkét város alapvető profilja a turizmus. Úgy gondoljuk, a már meglévő középiskolai diákkapcsolatok igen jók. Nálunk is megalakult a Magyarországról elszármazottak köre, és Siófokon is megalakult az izraeli baráti társaság. Mindezt megadhatja a következő lökést a két város együttműködéséhez. Én elképzelhetőnek tartanám egy olyan turisztikai szolgáltatás bevezetését, hogy az izraeliek Siófok központtal ismerhetnék meg a térséget: Magyarországot, vagy akár Európát.

Reiner Ackermann és Jan Mainka a Pester Lloyd újság munkatársa. Velük magyarul tudunk beszélgetni, hisz hét éve Budapesten élnek.

- A balatoni turizmus legnagyobb gondjának azt tartjuk, hogy még mindig a tömegturizmusra akar építeni, s a tó térségében maximum



Jost Eckenberger

három csillagos szállodák állnak a vendégek rendelkezésére. Ezért van az, hogy például Németországból a szegényebb vendégek érkeznek Magyarországra. Ami viszont a siófoki évadnyitó eseménysorozatát illeti, ahhoz csak gratulálhatunk: csúcs volt ez a néhány nap!

Daniela Kütemeier és Jens Bergmann a németországi Bad Oeynhausen városából érkezett utazásszervezők. A siófoki Széchenyi iskolában német nyelvből kiváló eredményt elért tanulók jutalmazására és a rajzsakkör részére hoztak egy nagy csokor virágot, s mellé 310 Márkát. Ezen túl a legjobb tanulmányi átlageredményt elért osztály két napos autóbuzsós jutalmakirándulásának utazási költségeit is vállalták. Megígérték, hogy szeptemberben egy csoporttal újra Siófokra érkeznek, s akkor az iskolának további segítséget nyújtanak.

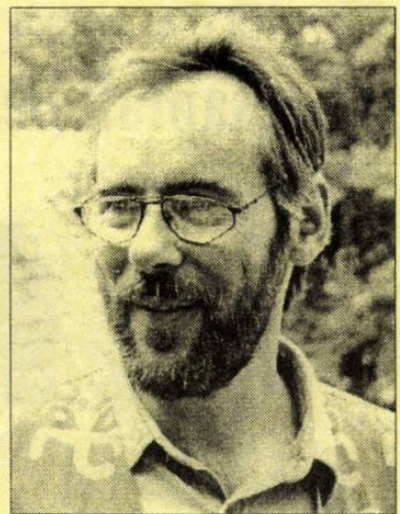
Jost Eckenberger a TUI német utazási iroda magyarországi területi megbízottja:

- Ez a harmadik nyár, hogy Magyarországon dolgozom. Előtte 1968 óta a TUI megbízásából több mint húsz országot megjártam már,

többek között voltam Afrikában, Ázsiában és Amerikában is. A múlt évben Magyarországra mi körülbelül 25.000 vendéget utaztattunk, ez idén várhatóan 20.000-re csökken. A visszaesés egyik oka, hogy korábban az NDK-ból sokan jöttek ide, s most ezek főként másfelé utaznak, hisz kíváncsiak más országokra is. Lényeges dolog, hogy a télen nagyon sok negatív hangvételű cikk riasztotta el a németeket a Balatonról. Épp ezért sem csodálkoztam akkor, amikor a szomszédaim megkérdezték tőlem: vajon én bele merek-e menni a Balatonba? Kinevettem őket... de sajnos egyedül kevés az ember a rémhír megcáfolásához. További gondot jelent, hogy az általunk is kijánlott programok közül főként az elő- és az utószezonban nem mindegyik működik. Hogy mégis mi a vonzó az országban? A vendégszeretet, hogy gyakran az emberek minden ellenszolgáltatás nélkül is hajlandók a másikon segíteni. Emellett a magyarok nagyon ötletdúsak, s a vendégek nem igen tudják kiszámítani, milyen kellemes meglepetés éri őket Önöknél. Amit én azért gondnak látok: egy kicsit mintha túljátszának a dolgokat. A vendéglátó helyeken túl nagyok az ételadagok, a fele kidobásra kerül. A nagyobb szállodákban ha kell, ha nem, naponta cserélik, mossák a törölközőt, holott ezt a németek otthon sem igénylik. Hiszen fölösleges energiafogyasztást, mosószerfogyasztást jelent, s környezetvédelmi szempontból sem megfelelő. Nálunk ezt úgy oldják meg, hogy csak akkor mossák a szállodákban a törölközőt, ha a vendég azt a földre dobja, s ezzel jelzi, hogy tisztát kér. Mindezek mellett nagyon jónak tartjuk, hogy Magyarország még nagyon sok mindent megőrzött a természetből: a gólyákat, cserebogarakat, hattyúkat, lovakat, kocsikat, szőlőket, présházakat, amelyeket mi otthon, Németországban már nem igen találhatunk meg.

Sepp Wimmer az osztrák Nur Touristik - Neckermann magyarországi vezetője:

- Először 1985-ben jártam az országban, s akkor szerettem meg. Annyira, hogy öt éve Ádándon vettem magamnak egy kis házat. Nyaranta öt hónapig itt élek, télen viszont otthon, Ausztriában. Imádom repülni, épp ezért szívemen viselem a kiliti reptér sorsát. Én is jónéhány embert hoztam már repülővel. A magyarországi turizmus sarkalatos kérdése a Balaton tisztasága. Igen



Sepp Wimmer

sokat beszélnek róla, de úgy látom, túl keveset tesznek érte! A saját szememmel láttam, hogy még mindig rengeteg szennyes víz folyik a tóba. Látványos és hathatós tettek kellenének. Például olyanok, hogy kis hajócskák járják a vizet, s halásszák le a szennyezéseket. Oldalukon pedig öles betűkkel hirdessék - akár több nyelven is -, hogy ez *környezetvédő hajó*. Emellett nem ártana, ha osztrák példára a tó köré csatornákat építenének, amely megszűrné a tóba kerülő vizeket. Így elkerülhető lenne, amit például a Hotel Kentaur környékén láttam, hogy barna cső vezet a tóba... A reklámmal is nagy gondok vannak. Idén például kisgyermekkel sokan azért nem jönnek a Balatonhoz, mert azt hiszik, hogy egészségtelen, fertőzött a víz. Sajnos ismerek én is olyan idegenforgalmi szakembereket külföldön, akik már feladták a Balatont, magukban teljesen leírták, s más tájak felé orientálódnak. Nem segíti a vendégek visszaszerzését az a tény sem, hogy ma már többre kerül a Pannónia egy-egy szállodájában eltölteni egy hetet, mint Krétán, repülőgéppel. Ráadásul ide autón érkeznek a vendégek, autójukat pedig igen gyakran ellopják... Meglátásom szerint Magyarországon átrendeződnek a turizmus erővonalai. Budapesten jó a helyzet, Gyulán és más gyógyfürdőknél úgyszintén. A visszaesés főként csak a Balatonra koncentrálódik. Mit lehet hát tenni? Mint már említettem: első a víz tisztasága, második az árak mérséklése és a szolgáltatások színvonalának emelése, harmadik pedig a negatív sajtókampány kiküszöbölése úgy az országhatárokon belül, mint kívül. Ez utóbbiban azt hiszem, sokat tudnak segíteni a siófoki évadnyitóhoz hasonló rendezvények, programok.

Gyarmati László



Lits Mária, a Hotel Napfény igazgatója és Nagyné Láng Judit, a Széchenyi iskola igazgatója átveszi az értékes csokrot a német utazásszervezőktől

foki évadnyitó alkalmával újra népes vendégsereget kalauzoltak nagy igyekezettel a siófoki szervezők. A több napos programra ugyanis a város neves hazai és külföldi újságírókat, és turisztikai szakembereket hívott meg, hogy ismerkedjenek Siófokkal, a térség adta lehetőségekkel, s természetesen vigyék jó hírünket szerzte a világban. A mintegy negyven fős delegáció szállása a Hotel Ezüstpartban volt, s a vendégek megtekintették az évadnyitó valamennyi jelentősebb programját a történelmi hadi lovasjátéktól a középkori ebéden keresztül a szezonnyitói felvonulásig. Ott voltak a Kálmán Imre operettgálán, a szezonnyitói bálon, hajókiránduláson, lovaskocsival hajtottak ki a töreki Nádas borozóhoz, stb.

valamilyen szempontból érdekesek, megfontolandók lehetnek a számunkra.

Kurucz Ferenc, a Somogyi Hírlap szerkesztője:

- Nekem kész pihenés, felüdülés volt ez a néhány nap a hétköznapi hajtás után. Szerettem volna egy kicsit horgászni is a Balatonban, de arra sajnos már nem maradt időm. Az évadnyitó rendkívül sokszínű volt, s azt hiszem, ehhez hasonló programok szükségesek ahhoz, hogy a balatoni szezont ki lehessen nyújtani.

Dr. Moshe Gordon és Malka Gordon Izraelből érkezett. A férfi fogorvos, képviselő, egyetemen tanít, s az egészségügyi minisztériumban is dolgozik:

- Nagyon tetszik nekünk Magyar-



A siófoki hajóállomáson: Dr. Kopár István, a Balatoni Hajózási Kft ügyvezető igazgatója, Dr. Balázs Árpád polgármester és Dr. Nemcsók János, Balatoni Kormánybiztos



Sétakocsikázás a Piroska csárdától a töreki Nádas borozóig...